
VACUNA COVID-19

PREGUNTAS Y PREOCUPACIONES COMUNES

¿Cuáles son los tipos de vacunas COVID-19 y cómo funcionan?

Hasta el momento, se han aprobado las vacunas de tres compañías: Pfizer, Moderna y Johnson & Johnson. La que usted pueda ponerse va a depender del sitio de vacunación y de las cantidades que tengan. Las vacunas Pfizer y Moderna funcionan de la misma manera. Las dos tienen una pieza pequeña del virus, pero no el virus completo. Al recibir la vacuna, su cuerpo aprende a reconocer el virus y a eliminarlo. Para las vacunas Pfizer y Moderna hay que ponerse dos dosis.

La vacuna Johnson & Johnson es diferente. Ésta usa un virus muerto del resfriado común para meter una pieza pequeña del virus COVID-19 en su cuerpo. Para esta vacuna solo se necesita una dosis. La vacuna Johnson & Johnson no protege tan bien contra los casos leves de COVID-19, pero sí protege igual de bien contra la enfermedad grave.

¿Cuáles son los efectos secundarios de la vacuna COVID-19?

Tal vez le duela un poco en el área donde reciba el pinchazo. También podría sentir cansancio, fiebre y dolor de cabeza o de cuerpo. Estos efectos secundarios son señales de que la vacuna está funcionando y que su cuerpo está desarrollando inmunidad. En muy raras veces, alguien tiene una reacción alérgica a la vacuna inmediatamente después de recibirla. Para proteger a estas personas, los profesionales de la salud les piden a los pacientes que esperen entre 15 y 30 minutos antes de abandonar el área de vacunación.

¿Cómo es posible que una vacuna segura esté lista tan rápido?

Por tres razones principales. En primer lugar, porque los científicos han estado estudiando los coronavirus por muchos años. En segundo lugar, porque la pandemia era tan grave que los científicos de todo el mundo trabajaron juntos para encontrar la vacuna. Y en tercer lugar, los Estados Unidos le pagaron a las

compañías más de \$12 mil millones de dólares. Esto pagó por todos los pasos para desarrollar la nueva medicina.

Siempre me enfermo por la vacuna contra la gripe, estas vacunas no son buenas para mí.

Los efectos secundarios de la vacuna, como cansancio, fiebre y dolor de cabeza o de cuerpo, son señales de que la vacuna está funcionando y de que su cuerpo está creando inmunidad.

¿La vacuna se queda en mi cuerpo?

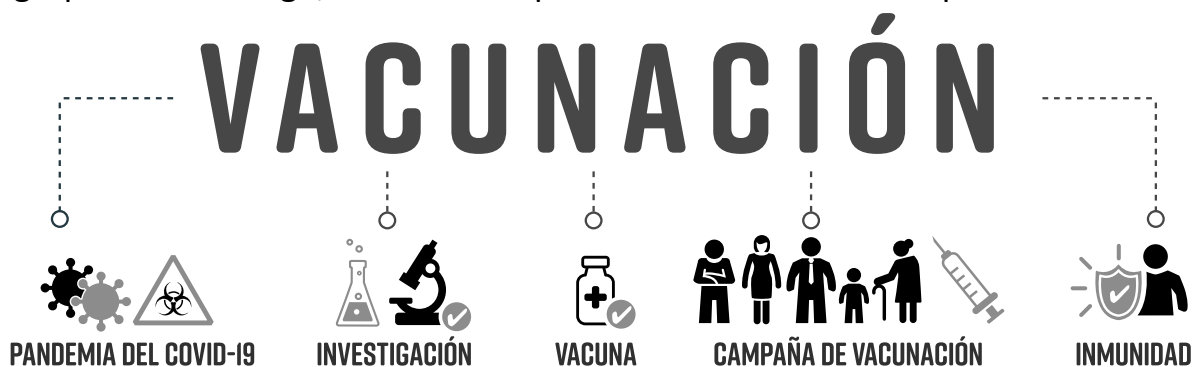
No. La vacuna entrena a su cuerpo para reconocer el virus y matarlo. En ese proceso se destruye todo el material original de la vacuna.

¿Cuánto durará la inmunidad?

Los científicos todavía no lo saben. Puede durar un par de años. Si es así, es posible que las personas deban vacunarse todos los años, como se hace con la influenza.

¿Alguien ha muerto por la vacuna COVID-19?

Nadie ha muerto por la vacuna COVID-19 en los Estados Unidos. Si usted está en un grupo de alto riesgo, hable con su proveedor de salud sobre qué hacer.



Ya tuve COVID-19. ¿Todavía necesito la vacuna?

Sí. Puede infectarse con COVID-19 por segunda vez. Tenga en cuenta que si tuvo tratamiento con anticuerpos monoclonales o plasma de convalecencia, debe esperar 90 días antes de recibir la vacuna.

¿Es posible que la vacuna nos contagie de COVID-19 a mí o a mi familia?

No. Ninguna de las vacunas COVID-19 que se utilizan en los Estados Unidos tiene un virus vivo, por lo que no pueden contagiarle la enfermedad a usted ni a su familia.

No necesito una vacuna. **Mi inmunidad ya es fuerte o utilizo remedios naturales.**

¡Qué bueno que está saludable! Pero COVID-19 es un virus nuevo que su cuerpo no ha enfrentado antes. Recibir la vacuna preparará a su cuerpo para reconocer y eliminar el virus en caso de encontrarlo.

¿Recibir la vacuna COVID-19 puede afectar mi **estado migratorio de alguna manera?**

No. Es importante que todos se vacunen, incluidos los inmigrantes. El gobierno federal no hará nada que afecte su estado migratorio por recibir la vacuna COVID-19, incluyendo la consideración de ser una carga pública. Las leyes federales y estatales exigen que los proveedores de salud mantengan la confidencialidad de la información personal de los pacientes.

¿Quién paga por la vacuna? ¿Qué pasa si no tengo seguro?

Todos los residentes de los Estados Unidos tienen derecho a recibir la vacuna COVID-19 gratis. Para recibir la vacuna, es posible que le pidan información de su seguro. Pero no importa que tenga seguro privado, seguro público o que no tenga seguro, usted y su familia pueden vacunarse gratis contra COVID-19.

No confío en la información de salud que me da el gobierno.

Hay muchas otras fuentes de información que son buenas. Hable con su proveedor de salud acerca de lo que le preocupa. Pídale que le dé folletos o que le recomiende algunos sitios en Internet. Por lo general, las redes sociales no son un buen lugar para recibir información de salud.

¿La vacuna tiene algo para **rastrear o controlar a la gente?**

La vacuna no se queda en su cuerpo, así que no tiene nada que pueda rastrearlo o controlarlo. Massachusetts mantiene un registro de todas las personas que se vacunan. Por ley, solamente los proveedores de salud y los funcionarios de salud pueden ver esto.

Si quiero tener un bebé, estoy embarazada o dando pecho, ¿debo ponerme la vacuna COVID-19 de todas formas?

Ponerse la vacuna no ha causado infertilidad en las mujeres. Los científicos todavía no saben mucho sobre los efectos de la vacuna sobre el embarazo o la lactancia. Si está embarazada o dando pecho, hable con su proveedor de salud sobre qué es lo mejor para usted y su bebé.

¿Han probado la vacuna en personas como yo?

Sí. La vacuna Moderna se probó en 30,000 personas. La vacuna Pfizer se probó en 37,000 personas. Los estudios incluyeron un número igual de hombres y mujeres. En los dos estudios hubo unas 6,000 personas que eran afroamericanas, 16,000 que eran latinas y 3,000 que eran asiáticas. Casi la mitad de las personas en el ensayo de Pfizer tenían una condición de salud como obesidad, diabetes o enfermedad del corazón.

¿La vacuna COVID-19 es segura para personas con problemas médicos o que toman medicamentos?

La vacuna es segura para personas con problemas de salud o que toman medicamentos. Tal vez no funcione igual de bien si usted tiene problemas neurológicos o del sistema inmunológico. Además, tal vez no funcione muy bien si toma esteroides u otros medicamentos para la inflamación. Hable con su proveedor de salud sobre lo que es mejor para usted.

¿La vacuna protege contra las nuevas variantes de COVID-19?

Es muy pronto para saberlo. Pero por si acaso, las compañías que fabrican medicamentos están investigando la posibilidad de crear refuerzos para las personas que ya se vacunaron y cambiar la vacuna para que también mate las nuevas variantes.

¿Qué pasa si falto a mi cita para la segunda dosis de la vacuna?

No hay problema. Haga otra cita que sea lo más pronto posible, de preferencia dentro de las 6 semanas después de su primera dosis. Pero incluso si no se la pone en ese tiempo, todavía debería ponerse la segunda dosis.